



АГЕНЦИЯ ПО ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ
1000 София, ул. Лега 4
факс: 940 7078
e-mail: rop@aop.bg , e-rop@aop.bg
интернет адрес: <http://www.aop.bg>

ПУБЛИЧНА ПОКАНА

ДЕЛОВОДНА ИНФОРМАЦИЯ

Деловодна информация
Партида на възложителя: 01351
Поделение: "Булгартрансгаз" ЕАД
Изходящ номер: БТГ-04-19-3970 от дата 21/10/2013
Коментар на възложителя:

РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:

Възложител

„Булгартрансгаз“ ЕАД

Адрес

бул. „Панчо Владигеров“ 66

Град

София

Пощенски код

1336

Страна

България

Място/места за контакт

бул. „Панчо Владигеров“ 66

Телефон

02 9396118

Лице за контакт (може и повече от едно лице)

Надежда Брейчева

E-mail

nbreycheva@bulgartransgaz.bg

Факс

02 9250063

Интернет адрес/и (когато е приложимо)

Адрес на възложителя:

<http://www.bulgartransgaz.bg>

Адрес на профил на купувача (или друг интернет адрес, на който е публикувана поканата):

<http://www.bulgartransgaz.bg>

РАЗДЕЛ II

Обект на поръчката

Строителство

Доставки

Услуги

Кратко описание

Транспортиране и последващо оползотворяване и/или обезвреждане на отработен триетиленгликол (ТЕГ) от инсталация за изсушаване на природен газ, находяща се на производствената площадка на "Булгартрансгаз" ЕАД - ПГХ Чирен

Общ терминологичен речник (CPV)

Осн. код

Доп. код (когато е приложимо)

Осн. предмет

90513000

РАЗДЕЛ III**Количество или обем**

Изпълнителят следва да извърши транспортиране и последващо оползотворяване и/или обезвреждане на отработен триетилентгликол (ТЕГ) от инсталация за изсушаване на природен газ, находяща се на производствената площадка на "Булгартрансгаз" ЕАД – ПГХ Чирен, в количество – около 20–27 м³ (приблизително 22 000 – 30 000 кг.). Подробна информация е представена в техническото задание, публикувано на електронната страница на Възложителя.

Прогнозна стойност

(в цифри): _____ Валута: _____

Място на извършване

ПГХ "Чирен" - 3050, с.Чирен, община Враца, област Враца

код NUTS:

BG313

Изисквания за изпълнение на поръчката

1. Да се извърши транспортиране и последващо оползотворяване и/или обезвреждане на отработен триетилентгликол (ТЕГ) от инсталация за изсушаване на природен газ, съгласно изискванията на техническото задание.
2. Срок за изпълнение: по предложение на участника, но не повече от 20 (двадесет) календарни дни, считано от датата на сключване на договор.
3. Цена и начин на плащане:
 - 3.1. Предложената цена за изпълнение на услугата следва да бъде в лева/кг без ДДС и да включва всички разходи във връзка с транспортирането и последващото оползотворяване и обезвреждане на отпадъка, в това число натоварване от площадката на Възложителя и разтоварване в крайния пункт. Възложителят заплаща цената на реално извозеното количество.
 - 3.2. Начин на плащане:
 - 3.2.1. 100 % от общата стойност на услугата (реално извозените количества, съгласно предложената единична цена) се заплаща в срок до 10 (десет) работни дни след извършване на услугата и представяне на следните документи в Централно управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД:
 - а) оригинална фактура за дължимата сума;
 - б) приемо-предавателен протокол;
 - в) кантарна бележка с посочено точното количество на отпадъка.
 - 3.2.2. Измерването на извозения отпадък се удостоверява с кантарна бележка (потвърдена от представител на Възложителя), съдържаща точното извозено количество в килограми. Всички направени разходи, свързани с измерването, са за сметка на Изпълнителя.
 - 3.2.3. Предаването и приемането на отпадъка от Възложителя на Изпълнителя се удостоверява с двустранно подписан приемно-предавателен протокол и бележката по т. 3.2.2.
 - 3.3. Измерването на извозения отпадък се удостоверява с кантарна бележка (потвърдена от представител на Възложителя), съдържаща точното извозено количество в килограми. Всички направени разходи, свързани с измерването, са за сметка на Изпълнителя.
 - 3.4. Предаването и приемането на отпадъка от Възложителя на Изпълнителя се удостоверява с двустранно подписан приемно-предавателен протокол и бележката по т. 3.3.
4. Изисквания към Изпълнителя: съгласно т. 5 от приложеното към настоящата покана Техническо задание.
5. Условия за сключване на договор с избрания изпълнител:

При подписване на договор за възлагане на обществена поръчка участникът, определен за изпълнител, е длъжен да представи:

 - документи от съответните компетентни органи за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1, т.1 от ЗОП;
 - декларация за липса на обстоятелства по чл. 47, ал. 5 от ЗОП;
 - декларации по чл. 6, ал. 2, по чл. 4 ал. 7 и по чл. 6 ал. 5 т.

<p>3 от Закона за мерките срещу изпирането на пари (ЗМИП);</p> <p>- списък на служителите (трите имена, ЕГН копие от документ за самоличност и длъжност), които ще извършат дейностите, включени в предмета на поръчката, регистрационния номер на моторното/ите превозно/и средство/а, телефон за връзка, както и актуално копие на свидетелство за съдимост и актуално копие на удостоверение от психо-диспансер за всяко от лицата, посочени в списъка. Списъкът ще бъде предоставен на Държавна агенция "Национална сигурност" (ДАНС) за получаване на разрешение за достъп на персонала на Изпълнителя до ПГХ "Чирен".</p>	
<p>Критерий за възлагане</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> най-ниска цена <input type="checkbox"/> икономически най-изгодна оферта</p>	
<p>Показатели за оценка на офертите</p>	
<p>Срок за получаване на офертите</p> <p>Дата: 29/10/2013 дд/мм/гггг Час: 17:00</p>	
<p>Европейско финансиране Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/></p>	
<p>Допълнителна информация</p> <p>Допълнителна информация и документи, свързани с поръчката, могат да бъдат получени на посочения интернет адрес или друго:</p> <p>Съдържание на офертата:</p> <p>Приемат се оферти само за целия обхват на поръчката. Не се приемат варианти.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Подробно описание на предлаганата услуга и дейностите, които ще се извършат във връзка с изпълнението на поръчката. 2. Копие от документа за регистрация или единен идентификационен код, съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър. 3. Копие на валидно разрешително за дейности с отпадъци или регистрационен документ, издадени по реда на Закон за управление на отпадъците или комплексно разрешително, издадено по реда на Закон за опазване на околната среда, за съответния код на отпадъка; 4. Само за транспортни фирми - Декларация в свободен текст относно предаването на отпадъка на организация с валидно разрешително за последващо оползотворяване или обезвреждане, съгласно изискванията на ЗУО; 5. Срок за изпълнение (не повече от 20 календарни дни, считано от датата на сключване на договор). 6. Срок на валидност на офертата (най-малко 60 календарни дни от обявената крайна дата за получаване на офертите). 7. Ценово предложение (съгласно т. 3.1. от "Изисквания за изпълнение на поръчката" от настоящата покана). 8. Точен адрес и лице за кореспонденция. <p>Офертите следва да са под формата на писмени предложения и да се представят в запечатан, непрозрачен плик - лично, чрез препоръчана поща или по куриер на следния адрес: „Булгартрансгаз“ ЕАД - Централно управление; гр. София, 1336, ж.к. „Люлин-2“, п.к. 3, Бул. „Панчо Владигеров“ No 66, на вниманието на отдел „Придобиване на активи“.</p> <p>Офертите следва да бъдат подписани и подпечатани от представляващия Участника или упълномощен от него представител. Върху плика участникът посочва следните означения: „Оферта“, име</p>	

на участника, наименование на поръчката и нейния референтен номер - 130-167, адрес и лице за кореспонденция, телефон, по възможност факс и електронен адрес.

Вземане на проби: Участникът може да вземе проба за анализ от ПГХ "Чирен", като разходите по взимането на пробата и анализа на отпадъка са за негова сметка. Искането следва да бъде представено на факс номер 02/925 00 63 или с препоръчано писмо с обратна разписка или чрез куриерска служба, като същото следва да бъде адресирано до Изпълнителния директор на "Булгартрансгаз" ЕАД, с копие до г-жа Надежда Брейчева и да съдържа списък на лицата, които ще посетят мястото: трите имена, ЕГН, телефон за връзка, както и регистрационния номер на моторното/ите превозно/и средство/а.

Забележка: В случай, че участникът предпочете да не вземе проба за анализ, то той няма право на претенции относно качеството на отпадъка, при подписване на договор и при изпълнението му.

РАЗДЕЛ IV

Срок на валидност на публичната покана (включително)

Дата: 29/10/2013 дд/мм/гггг

ТЕХНИЧЕСКО ЗАДАНИЕ

№ на поръчката	130-167
Наименование на поръчката:	“Транспортиране и последващо оползотворяване и/или обезвреждане на отработен триетиленгликол (ТЕГ) от инсталация за изсушаване на природен газ, находяща се на производствената площадка на “Булгартрансгаз” ЕАД - ПГХ Чирен”

1. Цели на поръчката:

Да се извърши избор на фирма - изпълнител и сключване на договор за извършване на дейности по транспортиране и предаване за последващо оползотворяване и/или обезвреждане на отработен триетиленгликол (ТЕГ), от инсталация за изсушаване на природен газ, с код на отпадъка 16 03 05*.

2. Основание за провеждане на поръчката:

Наличната инсталация за дехидратиране на природен газ на площадката на “Булгартрансгаз” ЕАД - ПГХ Чирен използва като абсорбент Триетиленгликол (ТЕГ). Доставен е свеж триетиленгликол за подмяна на стария абсорбент, като общото количество отработен ТЕГ, което ще бъде изведено от употреба е около 20-27 м³.

Съгласно Закона за управление на отпадъците, отработения триетиленгликол се класифицира като отпадък - вещество, което повече не притежава необходимите качества и свойства и не може да се използва по предназначение. Отработеният триетиленгликол е класифициран с код на отпадъка **16 03 05*** - органични отпадъци, съдържащи опасни вещества, съгласно Наредба №3/2004г. за класификация на отпадъците към Закон за управление на отпадъците.

3. Съществуващо състояние:

Подземното газово хранилище (ПГХ Чирен) е създадено през 1974 г. на базата на изтощеното газо-кондензатно находище Чирен, открито през 1963 г. Досега ПГХ Чирен е служило основно за сезонно регулиране на неравномерността на потреблението на природен газ в страната. През годините са проектирани и изградени нови надземни съоръжения и нови сондажи, като в периода 2001-2002 г. е въведена в експлоатация инсталация за дехидратиране на природен газ. Инсталацията служи за изсушаване на природния газ в режим на добив от подземното хранилище. Газът се изсушава до стокови параметри чрез метод на абсорбция, като за абсорбент се използва веществото триетиленгликол (ТЕГ). Подмяната на абсорбиращия агент се извършва, в зависимост от свойствата му, на 6 до 10 години експлоатация.

4. Данни за площадката:

Производствената площадка на "Булгартрансгаз" ЕАД - ПГХ "Чирен", се намира в землището на с. Чирен, община Враца, област Враца. Село Чирен се намира на

приблизително 20 километра от гр. Враца. На експлоатационната площадка има изградена инфраструктура за осигуряване нормалната работа на персонала и инсталираното оборудване.

Адрес на площадката: ПГХ "Чирен" - 3050, с.Чирен, община Враца, област Враца.

5. Изисквания към Изпълнителя:

5.1 Изпълнителят трябва да притежава необходимите разрешителни и/или регистрационни документи за извършване на дейности, включващи транспортиране и/или оползотворяване и обезвреждане на отпадъци, издадени съгласно ЗУО, или комплексно разрешително, за отпадък с код **16 03 05*** - органични отпадъци, съдържащи опасни вещества, съгласно Наредба №3/2004 г. за класификация на отпадъците.

5.2 Изпълнителят задължително трябва да има възможност да представи Идентификационен документ, за транспортиране на отпадъка попълнен по образец съгласно Приложение № 8 към чл.12, ал.1 от *Наредба № 2 от 22.01.2013 г. за реда и образците, по които се предоставя информация за дейностите по отпадъците, както и реда за водене на публични регистри* (обн., ДВ, бр. 10 от 5.02.2013 г).. В случай че фирмата извършва само и единствено дейности по транспортиране на отпадъци, то тогава задължително трябва да се представи екземпляр № 6 от Идентификационния документ с попълнен Раздел В, в които се вписва обстоятелството, че отпадъците се предават за оползотворяване или обезвреждане на фирма с валидно Разрешително за този вид дейност – с подпис и печат на фирмата товарополучател.

5.3 Транспортирането на отпадъка трябва да се извършва със специализирани транспортни средства, отговарящи на Закона за управление на отпадъците, Наредбата за третиране и транспортиране на производствени и опасни отпадъци и друго релевантно законодателство, за обезпечаване съхранението на отпадъка по време на транспортирането и обозначаване на превозните средства.

5.4 При необходимост от извършване на химичен анализ на отработения триетиленгликол, Изпълнителят поема за своя сметка всички разходи по извършване на анализа.

5.5. Документи, които се представят при подаване на офертата:

1. Оферта за транспортиране и/или оползотворяване или обезвреждане на отпадъка;
2. Копие на валидно разрешително за дейности с отпадъци или регистрационен документ, издадени по реда на Закон за управление на отпадъците или комплексно разрешително, издадено по реда на Закон за опазване на околната среда, за съответния код на отпадъка;
3. Само за транспортни фирми - Декларация в свободен текст относно предаването на отпадъка на организация с валидно разрешително за последващо оползотворяване или обезвреждане, съгласно изискванията на ЗУО;
4. Друга информация по преценка на участника.

6. Изисквания относно документите, които следва да се представят при изпълнение на поръчката:

6.1 Изпълнителят задължително трябва да представи Идентификационен документ, за транспортиране на отпадъка попълнен по образец съгласно Приложение № 8 към чл.12, ал.1 от *Наредба № 2 от 22.01.2013 г. за реда и образците, по които се предоставя информация за дейностите по отпадъците, както и реда за водене на публични регистри* (обн., ДВ, бр. 10 от 5.02.2013 г)

6.2. Други документи съгласно изискванията на приложимото законодателство.

7. Дейности, условия, оборудване и документи, които ще предостави Възложителя на Изпълнителя при изпълнението на поръчката:

7.1 Съдействие от квалифициран персонал с опит в поддръжката и експлоатацията на намиращото се на площадката на ПГХ оборудване при необходимост предоставяне на необходима транспортна и повдигателна техника при натоварването.